**Phaåm 31: TAÙN THAÙN**

Baáy giôø caùc Phaïm vöông cuøng caùc Phaïm thieân ñeàu ôû trong phaùp hoäi. Thích Ñeà- hoaøn Nhaân cuøng caùc quyeán thuoäc vaø caùc Thieân nöõ cuõng ôû trong phaùp hoäi.

Caùc Thieân töû Thích, Phaïm ñoàng khen:

–Hay thay, hay thay! Phaùp cuûa Toân giaû Tu-boà-ñeà tuyeân thuyeát thaät laø hy höõu, do nhaân duyeân thaàn löïc cuûa Ñöùc Phaät maø dieãn thuyeát ban boá giaùo phaùp naøy. Neáu coù Boà-taùt naøo thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät naøy maø khoâng xa rôøi, thôøi chuùng toâi xem caùc vò Boà-taùt ñoù nhö Ñöùc Phaät, khoâng coù ngöôøi naøo thaáy ñöôïc phaùp naøy cuõng khoâng coù ngöôøi naøo thaáy ñöôïc saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc cho ñeán trí Nhaát thieát, giaùo phaùp ba thöøa, A-la- haùn, Bích-chi-phaät vaø Phaät cuõng khoâng theå naém baét ñöôïc.

Ñöùc Phaät baûo caùc Thieân töû:

–Ñuùng nhö vaäy, nhö lôøi cuûa chö Thieân noùi, giaùo phaùp naøy khoâng theå ñaéc cuõng khoâng theå thaáy. Töø saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc cho ñeán trí Nhaát thieát ñeàu khoâng theå ñaéc khoâng theå thaáy, chæ coù giaùo phaùp ba thöøa maø thoâi. Giaùo phaùp ba thöøa khoâng theå ñaéc cuõng khoâng theå thaáy.

Neáu coù Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät naøy maø khoâng thuû ñaéc thì neân xem vò aáy nhö Ñöùc Phaät. Vì sao? Vì trong Baùt-nhaõ ba-la-maät roäng noùi veà giaùo phaùp ba thöøa, khoâng rôøi saùu phaùp Ba-la-maät ñeå ñaéc quaû Phaät, cuõng khoâng rôøi noäi ngoaïi khoâng vaø höõu phaùp khoâng, voâ phaùp khoâng, khoâng rôøi ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, cuõng khoâng rôøi trí Nhaát thieát ñeå ñaéc quaû Phaät.

Naøy caùc Thieân töû, taát caû caùc Boà-taùt neân hoïc vaø bieát caùc phaùp töø Boá thí ba-la-maät ñeán trí Nhaát thieát. Theá neân xem vò Boà-taùt aáy cuõng nhö Ñöùc Nhö Lai.

Ñöùc Phaät baûo caùc Thieân töû:

–Thuôû xöa ôû nöôùc Hoa nghieâm, ta theo Ñöùc Phaät Nhieân Ñaêng ñeán nay, chöa töøng rôøi saùu phaùp Ba-la-maät, noäi ngoaïi khoâng ñeán höõu phaùp, voâ phaùp khoâng, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, boán Thieàn, boán Taâm bình ñaúng, boán Ñònh voâ saéc, caùc moân Tam-muoäi vaø Ñaø-la-ni, möôøi Löïc, boán Voâ sôû uùy, boán Voâ ngaïi trí, ñaïi Töø, ñaïi Bi, möôøi taùm phaùp Baát coäng vaø voâ löôïng, voâ soá caùc Phaät phaùp khaùc, khoâng bao giôø rôøi caùc phaùp naøy cuõng khoâng thuû ñaéc. Baáy giôø Ñöùc Phaät Nhieân Ñaêng thoï kyù cho ta: “Qua khoûi moät a-taêng-kyø kieáp vaøo ñôøi vò lai seõ thaønh Phaät hieäu Thích-ca Maâu-ni, Nhö Lai Voâ Sôû Tröôùc Chaùnh Ñaúng Giaùc, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï, Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Theá Toân.”

Luùc ñoù, caùc Thieân töû baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Thaät laø hy höõu, Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät nhöng naøy ñoái vôùi trí Nhaát thieát khoâng giöõ, khoâng boû. Ñoái vôùi phaùp naêm aám cuõng khoâng giöõ khoâng boû.

Baáy giôø Ñöùc Phaät nhìn quanh boán chuùng ñeä töû Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di, caùc Ñaïi Boà-taùt, caùc vò Töù Thieân vöông leân ñeán chö Thieân coõi trôøi Saéc cöùu caùnh... Thaáy ñaïi chuùng roài, Ñöùc Phaät baûo Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Naøy Caâu-döïc! Neáu coù Ñaïi Boà-taùt Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di vaø caùc Thieân töû naøo maø thoï trì ñoïc tuïng kinh Baùt-nhaõba-la-maät, laïi boá thí cho ngöôøi, khieán hoï ñoïc tuïng ghi nhôù khoâng lìa taâm trí Nhaát thieát, thôøi caùc loaøi Ma vaø Thieân ma khoâng theå naøo phaù hoaïi ñöôïc. Vì sao? Vì caùc thieän nam, thieän nöõ ñoù ñaõ haønh Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän cuûa naêm aám neân khoâng tìm ñöôïc choã sô hôû cuûa Khoâng, Voâ töôùng, Voâ

nguyeän; cho ñeán haønh khoâng cuûa trí Nhaát thieát, cuõng khoâng tìm choã sô hôû veà khoâng cuûa trí Nhaát thieát, cuõng khoâng thaáy vieäc naøy coù sô hôû gì caû.

Naøy Caâu-döïc! Caùc phi nhaân khoâng tìm ñöôïc choã sô hôû cuûa caùc thieän nam, thieän nöõ naøy. Vì sao? Vì caùc thieän nam, thieän nöõ naøy coù loøng ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñem taâm Töø, Bi, Hyû, Xaû ban boá cho taát caû chuùng sinh.

Naøy Caâu-döïc! Caùc thieän nam, thieän nöõ naøy ñöôïc tuoåi thoï daøi laâu. Vì sao? Vì caùc thieän nam, thieän nöõ naøy khi thöïc haønh Boá thí ba-la-maät, bình ñaúng vôùi taát caû chuùng sinh. Vì theá cho neân ñöôïc keùo daøi tuoåi thoï.

Naøy Caâu-döïc! Caùc coõi trôøi Töù thieân vöông, Ñao-lôïi, Dieãm, Ñaâu-suaát, Hoùa laïc, Tha hoùa töï taïi, Thieàn thöù nhaát, Thieàn thöù hai, Thieàn thöù ba, Thieàn thöù tö ôû trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi coù ai phaùt taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà maø chöa töøng nghe Baùt-nhaõ ba-la- maät naøy vaø chöa thoï trì ñoïc tuïng, thôøi caùc vò Thieân töû aáy nay phaûi nghe, thoï trì, ñoïc tuïng vaø thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät, khoâng rôøi taâm Nhaát thieát trí.

Naøy Caâu-döïc! Caùc thieän nam, thieän nöõ naøy thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät roài, hoaëc thoï trì, ñoïc tuïng, giaûng thuyeát, ghi nhôù, thöïc haønh khoâng rôøi taâm trí Nhaát thieát. Caùc thieän nam, thieän nöõ naøy neáu ñeán nôi thanh tònh vaéng laëng xa xoâi, hoaëc ngoài nôi ñaát troáng, hoaëc trong nhaø, luoân luoân khoâng bò sôï haõi. Vì sao? Vì caùc thieän nam, thieän nöõ naøy bieát roõ noäi ngoaïi khoâng cho ñeán höõu phaùp, voâ phaùp khoâng cuõng ñeàu khoâng naém baét ñöôïc.

Baáy giôø, caùc vò töù Thieân vöông leân ñeán trôøi Thuû ñaø hoäi trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñoàng thanh baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Chuùng con seõ uûng hoä caùc thieän nam, thieän nöõ thoï trì ñoïc tuïng giaûng thuyeát giöõ gìn vaø thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät, chuùng con seõ uûng hoä laøm cho hoï khoâng rôøi taâm trí Nhaát thieát.

Vì sao vaäy? Vì do nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt, neân döùt ñöôïc ba ñöôøng aùc, ñoaïn ñöôïc söï ngheøo khoù cuûa Trôøi Ngöôøi, döùt ñöôïc caùc khoå trong loaøi ngöôøi; döùt taát caû nhöõng tai hoïa, beänh taät, ñoùi khaùt..

Vì nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt, neân coù vieäc thieän xuaát hieän trong theá gian, lieàn bieát coù boán Thieàn, boán Ñaúng, boán Khoâng ñònh, saùu phaùp Ba-la-maät; töø noäi ngoaïi khoâng ñeán höõu phaùp, voâ phaùp khoâng, lieàn bieát coù ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng ñeán trí Nhaát thieát.

Vì do nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt, neân bieát theá gian coù nhöõng doøng Saùt-lôïi, Tröôûng giaû; bieát nhöõng doøng Baø-la-moân toân quyù, bieát coù Chuyeån luaân Thaùnh vöông, bieát coù töù Thieân vöông ñeán coõi trôøi Saéc cöùu caùnh.

Vì do nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt, neân bieát coù quaû Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A- na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät ñaïo, bieát giaûng daïy chuùng sinh, bieát coù coõi Phaät thanh tònh.

Vì do nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt, neân bieát chö Phaät, Theá Toân, Nhö Lai Voâ Sôû

Tröôùc Chaùnh Ñaúng Giaùc; bieát coù Chuyeån luaân Thaùnh vöông, bieát coù Tam baûo.

Vì theá cho neân chö Thieân, A-tu-la vaø loaøi Ngöôøi trong theá gian ñeàu uûng hoä Ñaïi Boà- taùt naøy.

Phaät baûo Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Ñuùng nhö vaäy! Naøy Caâu-döïc! Vì do nhaân duyeân qua laïi cuûa Boà-taùt maø döùt ba ñöôøng aùc, laøm höng thònh Tam baûo. Vì theá cho neân chö Thieân vaø loaøi Ngöôøi trong theá gian ñeàu neân cung kính, cuùng döôøng, toân troïng vaø thöôøng uûng hoä caùc Ñaïi Boà-taùt naøy.

Naøy Caâu-döïc! Cuùng döôøng toân troïng Ñaïi Boà-taùt naøy cuõng nhö cuùng döôøng cung

kính toân troïng ta, caùc oâng phaûi bieát nhö vaäy, nhö cuùng döôøng Nhö Lai khoâng khaùc.

Naøy Caâu-döïc! Chö Thieân vaø loaøi Ngöôøi trong theá gian seõ cung kính caùc vò aáy nhö

vaäy.

Naøy Caâu-döïc! Trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi coù caùc vò Thanh vaên, Bích-chi-

phaät nhieàu nhö luùa, meø, tre, lau, röøng raäm. Neáu coù thieän nam, thieän nöõ cung kính cuùng döôøng toân troïng vaø cung caáp nhöõng thöù caàn duøng cho caùc vò aáy, cuõng khoâng baèng caùc thieän nam, thieän nöõ cuùng döôøng toân troïng caùc baäc Boà-taùt môùi phaùt taâm vaø thöïc haønh saùu phaùp Ba-la-maät.

Vì sao? Vì khoâng theå döïa vaøo A-la-haùn, Bích-chi-phaät maø bieát laø coù Boà-taùt vaø Nhö Lai Voâ Sôû Tröôùc Chaùnh Ñaúng Giaùc maø phaûi döïa vaøo Boà-taùt laøm nhaân duyeân neân môùi bieát coù A-la-haùn, Bích-chi-phaät vaø Chaùnh ñaúng giaùc.

Vì theá neân, naøy Caâu-döïc! Taát caû caùc haøng chö Thieân vaø loaøi ngöôøi trong theá gian phaûi thöôøng cung kính toân troïng vaø uûng hoä caùc Ñaïi Boà-taùt naøy.

